

Die Danziger Zeitung erscheint täglich, mit Ausnahme der Sonn- und Festtage, zweimal, am Montage nur Nachmittags 5 Uhr. — Bestellungen werden in der Expedition (Gerbergasse 2) und auswärts bei allen Königl. Postanstalten angenommen.



# Danziger Zeitung.

## Telegraphische Depeschen der Danziger Zeitung.

Angelommen 6. Februar, 7 Uhr Abends.

Berlin, 6. Febr. Die „Kreuztg.“ hört, daß die Militairvorlage in der auf nächsten Mittwoch anberaumten Sitzung des Abgeordnetenhauses eingebracht werde.

Die Budget-Commission hat im Etat des Justiz-Ministeriums den Zuschlag zu den Gerichtskosten im Betrage von 6 Sgr. pro Thaler abgesetzt.

Angelommen den 6. Febr., 9 Uhr Abends.

Bern, 6. Febr. Der Bundesrat ernannte als Commissarien zur Verhandlung über einen Handels-Vertrag mit dem Zollverein die Herren Ständerath Stähelin (Basel), Nationalrath Heer (Glarus), Generalekonsul Hirzel-Lampe (Leipzig). Erstere zwei sind zur Berathung des Instructions-Entwurfs hierher berufen.

Berlin. Der Abgeordnete Schulze-Delitsch hielt am 3. d. M. in dem Vereine der Stadtbezirk 78, 79, 80 und 81 einen Vortrag zunächst über die Stellung der Abgeordneten zu dem Ministerium, dann über die Coalition der Feudalen mit den Social-Demokraten. Eine bedeutsame Ershaltung sei die wunderbare Coalition, die sich gebildet habe, als Regierungspartei und als Stütze des gegenwärtigen Ministeriums; dieselbe sei aus den heterogenen Elementen zusammengelebt. Zu den alten Anhängern des Absolutismus, zu den Feudalen und Bureaucraten seien getreten die Ultramontanen, die römisch-katholische und protestantische Priesterpartei, dann die Bünstler und endlich nur die Social-Demokraten; man habe das seltsame Schauspiel erlebt, daß sich die selbst so nennenden Conservativen verbunden mit den sogenannten Umsturzmännern, daß der Kreisbund der rothen Republik die Thore geöffnet habe. Ihre Presseorgane, der „Social-Demokrat“, die „Hamburger Nessel“ und ähnliche Blätter seien in innige Cooperation getreten mit der „Kreuztg.“ und deren Anhang, sie seien die eifrigsten Lobredner der Regierung und der Bismarck'schen Politik geworden. Zu den alten Überläufern aus den Reihen der Radikalen, zu einem Bauer, Brak u. A. seien neue gekommen und unter den Führern machen sich Menschen breit, die in ihrer Heimath keineswegs die Achtung genossen, die ihnen hier von den Conservativen gezeigt wird. Allerdings haben alle diese Parteien guten Grund zu ihrer Vereinigung, denn sie seien alle gleich schwer bedroht. Der Ausbau des verfassungsmäßigen Rechtsstaates im Sinne der großen liberalen Majorität, wie ihn die Fortschrittspartei anstrebt, würde gleichbedeutend sein mit ihrem Ende. Es vertrage sich nicht mit der Gleichheit aller vor dem Gesetz, mit der Gleichberechtigung der Bürger in staatlichen Dingen, wenn einzelne Klassen Begünstigungen und Vorrechte vor den übrigen beanspruchen. Das thäten aber jene ohne Ausnahme, das sei ihre Daseinsbedingung, ihre Grundforderung, sonst wären sie nicht, was sie sind; möglichstes Wohlbeinden auf Staatskosten, d. h. so viel als auf fremde Kosten, auf Kosten der übrigen Gesellschaftsklassen. Die Socialisten thäten nichts Anderes, wenn sie unter Staatsgarantie die Kapitalien verlangen, welche die gesamte Privat-Industrie in ihre Hände bringen soll. Allerdings würden die Arbeiterkreise, für welche sie zu sorgen vorgeben, am schlechtesten unter den Bundesgenossen fortkommen; das wüßten die Feudalen aber auch recht gut, sie lachten sich in das Häuschen und würden mit den Leuten schon fertig werden. Noch komme aber bei dieser Coalition in Betracht, daß die politische und die sociale Entwicklung eins sind und sein müssen, wenn sie überhaupt durchdringen wollen, daß es keine große und dauernde politische Reform giebt, welche nicht in einer socialen wurzelt. Deshalb widme die deutsche Fortschrittspartei den Bestrebungen zur Hebung der arbeitenden Klassen die thätigste Theilnahme. Das, was in den Tausenden wirtschaftlichen, Erwerbs- und Bildungsvereinen von den Arbeitern angestrebt wird; Bildung und Kenntnisse, Entwicklung und Gebrauch der intellectuellen und sittlichen Kräfte, selbstständiges Erfassen der eigenen Interessen, getragen von dem wachsenden Verständnis der politischen und Erwerbsfreiheit, damit können die staatlichen und gesellschaftlichen Systeme jener Herren nicht bestehen. Die von der Sozial-Demokratie geführten Arbeiter werden schmählich an die Sache des Absolutismus und der feudalen Reaction gekettet. Trotz aller dieser Wirrnisse werden die Dinge aber ihren Gang gehen, und in gegenwärtigen Zeiten rascher wie sonst. Niemand vermöge mit dem allgemeinen Beifortschritt ungestraft zu brechen und jede Partei, die damit in Zwiespalt gerathet, die ihre vermeintlichen Sonderinteressen über das allgemeine Interesse legt, sie auf dessen Kosten verfolgt, sei verloren. Wohin es insbesondere führe, wenn es den Gegnern aller freien Entwicklung gelinge, in die Reihen des Bürgerstandes den Zwiespalt zu tragen, die Arbeiter und die Besitzenden gegen einander zu heben, davon sei in Frankreich ein trauriges Beispiel gegeben. Kommen wir dahin, daß jeder seine berechtigten Bestrebungen basirt auf das Gesammtwohl, daß er sich mehr und mehr überzeugt, daß auch das Einzelne nicht gedehnt, wenn es der Gesamtheit nicht wohl ergeht; wenn die Überzeugung uns durchdringt, daß eine Klasse die andere ehren muß und freundlich Hand in Hand mit ihr gehn, dann kann man auch ruhig auf den Spruch sehen: Macht geht vor Recht. Recht trägt die Keime der Macht in sich; wenn es sich nicht stützt auf vergilzte Pergamente, sondern auf das

Volk und dies Volk die Bähigkeit hat, unter allen Umständen für sein Recht einzustehen, dann ist Recht noch immer zur Macht geworben und hat gesiegt. Die Gegner befinden sich in einer günstigen Stellung und werden alle Mittel anwenden, dieselbe zu wahren, aber wenn wir ihnen ein bewußtes Volk entgegenführen können, dann wird der Sieg doch nicht zweifelhaft sein, in der geistigen Lebensluft dieser Zeit liegt eine Macht, die uns schon jetzt mit ihren unsichtbaren Fittigen umrauscht, und wie stark auch ein Mensch sei, auf die Dauer wird keiner derselben widerstehen können. — Dem Redner wurde vielfach lauter Beifall gespendet, der sich am Schlüsse in gesteigertem Maße wiederholte. (Ref.)

Die Subcommission der Budgetcommission ist zur Aufstellung des Generalberichts in voller Thätigkeit, eben so die Referenten über die Special-Etats, welche das betreffende Material ihrer Departements von fünfzehn Jahren her zusammenstellen, um dem Lande ein anschauliches Bild über den Grad und die Art des Wachstums seiner Ausgaben und andererseits über die Ersparniss-Anträge der Volksvertretung zu geben.

Eine Nachricht der „Kreuztg.“, daß der Vicepräsident Simson eine Gehaltszulage von 700 Thalern wegen der budgetlosen Regierung abgelehnt habe, findet nach einer Correspondenz des „N. C.“ aus Königsberg dort Glauben. Man erzählt sich, daß im Anfang des Jahres 1864 sämtlichen Präsidenten der Appellhöfe eine Gehaltszulage bewilligt worden sei, mit alleiner Ausnahme der Präsidenten v. Kirchmann und Simson, und daß die jetzt dem Letztern angebotene Summe den Betrag für zwei Jahre, 1864 und 1865, repräsentiere.

Die Handels-Commission des Abgeordnetenhauses beriet in der letzten Sitzung über die provisorisch erlassene Verordnung vom 25. April 1864, betreffend die zeitweise Herabsetzung der Hafenzölle für ausländische Schiffe. Der Berichterstatter Abg. Michaelis beantragte, diese Verordnung nachträglich zu genehmigen und die Dringlichkeit des provisorischen Erlasses anzuerkennen. Abg. v. Rönne schlug vor, zu beschließen: 1) daß die Verordnung vom 25. April 1864 bestehen bleibe und 2) daß die Cabinets-Ordre vom 20. Juni 1822 aufgehoben bleibe. Die Vertreter der Staats-Regierung, die Geh. Regierungsräthe Moser und Burghard teilten mit, daß zur Zeit nur Spanien extraordinaire Flaggengelder zahle, daß es aber nicht unmöglich sei, bei Ablauf von Schiffsfahrts-Verträgen sie, um neue und bessere Bedingungen für neue Verträge zu erhalten, wieder zeitweise einzuführen. Die Vertreter der Staatsregierung sprachen sich gegen den Antrag des Abg. v. Rönne aus, weil mehrere von den Motiven, welcher der Cabinets-Ordre von 1822 zu Grunde liegen, noch beständen und weil auch formelle Bedenken vorwalteten. Der Antrag v. Rönne wurde materiell und formal von den Abg. v. Michaelis und Röppel (Danzig) befämpft, darauf zurückgezogen und an seine Stelle der Antrag gesetzt: in einer Resolution auszusprechen, daß die Staats-Regierung die definitive Aufhebung der außerordentlichen Flaggengelder in Erwägung nehmen möge. Dieser Resolution wurde von keiner Seite widersprochen; die Vertreter der Staats-Regierung nahmen dieselbe ad referendum. Die Anträge des Referenten wurden einstimmig angenommen, ebenso die Resolution des Abg. v. Rönne.

Die Sitzungen des Königl. Landes-Deconomic-Collegiums sind durch den Herrn Minister für die landwirthschaftl. Ang. geschlossen worden. In den letzten beiden Sitzungen berichtete man, nach der „N. A. B.“, auch über die Bearbeitung eines Werkes über den Boden des preußischen Staates, seine Bewirthschaftung und Besteuerung im Jahre 1865. Ein solches Werk, welches noch fehlt, würde für die Kenntniß des Landes, für die verwaltenden Behörden, die Landwirthe und den Geschäftsvorlehr ohne Zweifel von großem Nutzen sein. Zwei Ministerien wollen sich verbinden, um das in ihren Archiven sorgfältig angefasselte reiche statistische Material über die Verhältnisse des Grundeigenthums und die Landwirthschaft im preußischen Staate an die Öffentlichkeit zu bringen, und eine dritte Behörde — das Kgl. statistische Bureau — soll dabei mitwirken. Ein großer Werth wurde auf eine möglichst weitgehende Veröffentlichung gelegt, so wie auf einen Preis im Buchhandel, der die Aufschaffung des Werkes den Landwirthen möglichst leicht mache.

\* (Nat.-B.) Der Abg. Johann Jacoby hat in einer geselligen Versammlung seiner Wähler in Erwiderung auf ein Hoch, welches ihm gebracht wurde, folgenden Toast ausgebracht:

„Heute eben so, wie an dem ersten Tage meiner Wahl, fühle ich von freudigem Stolze mich gehoben, Vertreter eines Wahlkreises zu sein, der, wie kein zweiter in der Monarchie, mit Einmuthigkeit und Manhaftigkeit das Banner der Freiheit emporhält. Vor Jahr und Tag habe ich hier, an dieser nämlichen Stätte, zu Ihnen gesprochen und Ihnen meine Ansicht über den Verfassungskampf und dessen voraussichtliche Entscheidung dargelegt. Sie wissen Alle, was sich seitdem ereignet hat, daß die Worte, die ich pflichtgemäß Ihnen sagen mußte, nicht überall Beifall gefunden haben. Sie aber, meine Wähler, geben mir heute, wie damals, Ihre Uebereinstimmung und Billigung zu erkennen, und ich wollte um Alles in der Welt nicht, daß es umgekehrt der Fall wäre. Heute, meine Freunde, werden Sie es wohl in der Ordnung finden, wenn ich in dieser, nur den Freunden der Geselligkeit gewidmeten Versammlung über unsere unerfreulichen politischen Zustände mit Stillschweigen hinweggehe. Lassen Sie mich statt dessen einen Trinkspruch vorschlagen und mit einem Rückblick auf längst vergangene Zeiten einleiten. Als im Jahre 1788 die Minister des unglücklichen Königs Ludwigs XVI. den Ver-

Preis pro Quartal 1 Ltr. 16 Sgr. zusätzl. 1 Ltr. 20 Sgr. Preise niedrige an: in Berlin: A. Metzger, in Leipzig: Augen & Frot. G. Engler, in Hamburg: Haagenstein & Vogler, in Frankfurt a. M.: Jäger'sche, in Elbing: Neumann-Hartmann Buchdr.

sich machten, die königliche Gewalt auf Kosten der Volksrechte zu erweitern, da sprach der höchste Gerichtshof in einer Parlamentsakte die für alle Zeit denkwürdigen Worte aus: das Richteramt ist ein ehrenvolles, aber zugleich ein gefährliches Amt. Die Männer, denen es anvertraut ist, müssen stets bereit sein, sich für die Gesetze zu opfern: sie müssen selber erst untergehen, ehe sie die Freiheit des Volkes untergehen lassen. Der Geist, der in diesen Worten atmet, der Geist bürgerlicher Freiheit und bürgerlichen Wahrheitsmuthe, wohl mag er minder glücklichen Zeiten zum Trost und zur Erhebung dienen. Mitbürgers und Freunde, nehmt die Gläser zur Hand und stimmt ein in den Ruf: der richterlichen Schutzwaffe der Volksfreiheit, allen unabhängigen, gewissenhaften Richtern der Vergangenheit, wie der Zukunft ein Lebewohl!“

Man schreibt der „Magd. B.“ von Berlin: „Der diesjährige Kostenauswurf für die Landwehr findet sich in dem Militäretat pro 1865 nur mit 415,302 R. oder um 105,576 R. geringer als im vorigen Jahre angezeigt und es erhellt daraus von selbst, daß die früheren Gerüchte (wonach die Regierung demnächst eine größere Berücksichtigung der Landwehr und namentlich die Completirung der Bestände derselben beabsichtige) entweder unbegründet gewesen sind, oder daß wenigstens die Absicht dazu, wahrscheinlich in Rücksicht auf den erhöhten Kostenpunkt der neuen Organisation der Artillerie, wieder fallen gelassen worden ist. Der geringere Ansatz in den Kosten für die Landwehr wird dabei durch das Aussetzen von höheren Landwehrübungen motiviert. Für die neue Organisation der Artillerie finden sich in dem erwähnten Etat zunächst beabsichtigt Errichtung von 16 neuen Compagnien Festungsbatterie, welche Maßregel demnach also wirklich für dieses Jahr noch bevorsteht, 108,470 R. und für die Stäbe der 9 neuen Festungs-Artillerie-Regimenter wie überhaupt zu Gehalts-Ausbesserungen für die Stabs-Offiziere der Artillerie noch 24,691 R. in Aufzug gebracht. Die Gesamtsumme von rund 133,000 R. wird im Anbetracht des Umfangs der hier angestrebten Reform nur geringfügig erscheinen, es befinden sich jedoch die Ansätze für die 9 neuen Brigadestäbe der Artillerie mit den dazu gehörigen 9 neuen Generalmajorsstellen, wie die für die Stäbe der 9 Feldartillerie-Regimenter und endlich die am schwersten ins Gewicht fallenden Posten für die neue technische Ausrüstung und die neue Bewaffnung der Artillerie hierin noch nicht mit einbeziffert, welche Maßregeln, nach dieser Auslassung zu schließen, demnach in Hinsicht ihrer Ausführung wohl noch für das nächste Jahr aufgeschoben bleiben. Das Mehr des Militäretats von 1865 gegen den von 1864 um 1,652,781 R. dürfte demzufolge im nächsten Jahr wohl wiederum noch bedeutend überschritten werden, und da die Ausgaben für die Landwehr doch nicht immer verschoben werden können, so würde sich für die demnächst folgenden Jahre eben so wenig auf eine Verringerung des Militäretats, sondern weit eher auf das gerade Gegenteil schließen lassen.“

Im Schooße des Allgemeinen deutschen Arbeiterver eins sind Zwistigkeiten entstanden, welche der „Soz. Demok.“ meint, dazu genötigt haben, in Leipzig wie in Solingen Ausstossungen zu beschließen. Die letztere betrifft den früheren Secretair Lassalle's, Vilms.

In Erfurt ist vom 1. d. ab Seitens der Königl. Commandantur die Aufhebung des nächtlichen Verschlusses sämmtlicher Stadthöre bis auf Weiteres angeordnet worden. Frankreich. Paris, 2. Februar. Herr v. Lefèps hat so eben an die Handelskammern einiger Hauptstädte Europas ein Mundschreiben gerichtet, in welchem er die Verbindung beider Meere als hergestellt anzeigt. Seit dem 1. Januar ist ein täglicher Verkehr mittels — kleiner Boote von Port Said nach Suez und von Somalia nach Bagazig eröffnet. Diese Boote legen bei allen Zwischenstationen der Landenge an. Herr v. Lefèps hat in Begleitung von mehreren Personen die ganze Strecke mehrmals bereist und constatieren lassen, daß der Verkehr an allen Stellen mit Leichtigkeit (nämlich in kleinen Booten) vor sich gehe. Auf einem Raften, den ein Dampfer der Gesellschaft (ein Geschenk des Prinzen Napoleon) im Schlepptau führte, legte Herr v. Lefèps die Strecke von 150 Kilometern, welche die beiden Meere trennt, in vierundzwanzig Stunden zurück. Der Verfasser erinnert die Handelskammern, daß es wohl an der Zeit wäre, zu prüfen, in wie weit der 1.20 Meter tiefe und 15 Meter breite Canal schon jetzt vom Handel benutzt werden könnte. Er schlägt vor, durch besondere Agenten den Stand der Arbeiten untersuchen und diese am 6. April in Alexandria sich einzufinden zu lassen.

Paris, 3. Februar. Turiner Berichten zufolge beabsichtigt die italienische Regierung, dem Cardinal Andrea den Posten eines Groß-Almoseniers am Hofe Victor Emanuels mit einem Jahresgehalt von fünftausend Francs anzubieten. — Wie es heißt, soll Civitavecchia für die Eventualität der Beendigung der Occupation Rom zur Disposition eines französischen Commandanten gestellt werden.

Die Friedens-Aussichten, die den amerikanischen Brien zufolge sich jenseit des Oceans bedeutend vermehren, und die Nachrichten über die Stimmen, welche sowohl im Norden wie im Süden gegenüber von Europa und namentlich gegenüber von Frankreich herrscht, verbreiten und finden hier Beachtung. Nicht bloß Journal-Correspondenzen, sondern auch die offiziellen Berichte der französischen Agenten in New-York und Richmond bestätigen, daß der Wunsch, sich an Frankreich wegen dessen Einnahme in Mexico zu rächen, nicht wenig zur Beschleunigung einer Verständigung zwischen Nord und Süd beitragen werde. Der Agent in Richmond er-

Kärt, daß mit der wachsenden Entmuthigung der Consöderirten der Hass gegen Frankreich sich steigere. Man spricht von einer Expedition gegen das Kaiserthum Mexico wie von einer selbstverständlichen Sache.

(K. B.)  
**Italien.** Der Gemeinderath von Ravenna hat mit 2000 Francs eine Liste zur Errichtung eines Denkmals eröffnet, das der Gattin Garibaldis, Annita, welche auf dem Rückzuge von Rom zu Ravenna in ihres Mannes Armen starb, errichtet werden soll.

**Dänemark.** Kopenhagen, 30. Januar. Die Gräfin Danner beabsichtigt nächstens in Nizza einem schwedischen Herrn aus altem Hause, einem Grafen Silfverstolpe, an den Traualtar zu folgen.

#### Bernisches.

Oppeln, 29. Januar. [Assicuranz der Wälder gegen Feuergefahr] In der gestrigen Versammlung des hiesigen Philomathen-Vereins hielt Herr Oberforstmeister Maron einen eingehenden Vortrag zur Förderung der vom forsttechnischen wie vom staatswirtschaftlichen Standpunkte aus sehr bedeutungsvollen Frage: ob es bei der raschen Steigung der Bevölkerung und der sich täglich mehrenden Nachfrage nach Bauholz für industrielle Zwecke, Eisenbahn-Bauten, Schwellen &c. nicht an der Zeit sei, die bis jetzt schuglosen Wälder durch Assicuranz gegen Feuergefahr zu versichern. — Der Gegenstand wird bei seiner Wichtigkeit für Schlesiens 4½ Millionen Morgen Wälder (etwa 200 Quadrat-Meilen) zu einer ausführlichen Besprechung benutzt werden.

(Brel. B.)  
Am 3., 4., 5. und 6. September soll in Dresden eine erste allgemeine deutsche Müllerversammlung von Müllern und für die Müllerei arbeitenden Gewerbetreibenden (als: Mühlbauer, -steinfabrikanten &c.) verbunden mit einer Ausstellung von Müllfabrikaten und Mühlbedarf (d. h. Mühl-Producte im weitesten Sinne und alle für die Müllerei gebrauchten Maschinen, Mühlsteine, Werkzeuge und Geräthschaften), abgehalten werden.

— Im Bette des Mayenneflusses zu St. Leonard in Frankreich ist eine große Menge antiker Münzen, mehr als 10,000 Stück, aufgefunden worden. Die meisten derselben stammen aus der Regierungszeit der römischen Kaiser Claudius, Tiberius, Nero und Augustus. Man erklärt sich das Vorhandensein der Münzen aus dem Umstände, daß am Fundorte eine schwer zu passende Furt sich befand und die Reisenden beim Durchwaten derselben ex voto ein Geldstück ins Wasser zu werfen pflegten.

#### Provinzielles.

Bromberg, 3. Februar. Heute Vormittag traf ein Theil der Mannschaft des am 15. Dezember v. J. an der portugiesischen Küste gestrandeten Danziger Barkschiffes "Michael", dem Kaufmann Arndt gehört, hier ein. Es waren der Steuermann und drei Matrosen, die von Frankfurt hier ankamen. Dieselben sind von hier weiter nach Danzig befördert worden. Das Schiff war mit türkischem Weizen befrachtet und von Odessa nach England bestimmt.

Die Verlobung unserer ältesten Tochter mit dem Candidaten der Philosophie, Lehrer und Prediger, Herrn S. Neubauer in Danzig zeigen ergebenst an

Pewy und Frau.

Löblau, den 6. Februar 1865.

Als Verlobte empfehlen sich:

Emma Pewy,

S. Neubauer.

Löblau. Danzig. [1096]

Die Unterzeichneten, welche in der Versammlung vom 19. Januar mit Aufstellung eines Statut-Entwurfes für den zu bildenden Vorschulverein beauftragt wurden, laden diejenigen, welche einem solchen Vereine beizutreten Willens sind, ein, sich am

Dienstag, den 14. Februar,

Abends 7 Uhr,

im unteren Saale des Gewerbehauses zur Besprechung über den vorzulegenden Statut-Entwurf ev. Constitution des Vereins einzufinden.

Danzia, 6. Februar 1865. [1097]

J. Briesewitz. Döring. Elsner.  
Gerlach. P. Merten. C. H. Panten.  
H. Rickert. Sack. E. Schmidt.

Nothwendiger Verkauf.  
Königl. Kreis-Gericht zu Conitz,  
den 28 October 1864.

Die dem Mühlmeister Gustav Johannes in nothwendiger Subhastation adjudicirten Brudstücker Luttmüller Neumühl No. 49 und Boppendorf No. 12 des Hypothekenbuchs, abgeschlagen zusammen 13,648 R. 13 S. 4 Z., zu folge der nebst Hypothekenschein und Bedingungen in der Registrierung einzusehenden Lage sollen am 11. Mai 1865,

Vormittags 11 Uhr,

an ordentlicher Gerichtsstelle subhastiert werden. Gläubiger, welche wegen einer aus dem Hypothekenschein nicht ersichtlichen Realforderung aus den Kaufhelden Befriedigung suchen, haben ihre Ansprüche bei dem Subhastations-Gerichte anzumelden.

[1851]

Die weltberühmte und vom Ministerium der Medicinal-Angelegenheiten approbierte, gesundheitsfördernde

C. G. Hülsberg's  
Tannin-Balsam-Seife,  
diätetisches Hansmittel von augenscheinlicher Wirkung, ist zu haben im General-Depot für Danzig v. [166]  
Albert Neumann,  
Langenmarkt 38, Ecke der Kutschergasse.

Frische Rübischen und Leinkuchen  
offerirt billigst

Benjamin Bernstein,  
Langenmarkt 31.

[1098]

Druck und Verlag von A. W. Klemann  
in Danzig.

in Danzig.